

## Chambre des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1958.

30 JUILLET 1958.

### PROPOSITION DE LOI

modifiant la loi du 2 août 1955 portant péréquation des pensions de retraite et de survie.

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Il est à noter que la modification proposée n'entraîne nullement la modification de l'article 3, § 1<sup>er</sup>, de la loi, mais elle permet de faire disparaître une injustice.

L'exemple suivant permet de justifier l'ajustement proposé.

Une commune était classée en 4<sup>e</sup> catégorie au moment où un instituteur a pris sa pension.

En vertu de l'article 3 de la loi, la pension de l'instituteur intéressé sera établie comme suit :

Traitements de base (1948) : 33.600 + 2.400 = 36.000  
Traitements au 1<sup>er</sup> janvier 1955 : 109.200 + 21.840 = 131.040.

Rapport : 131.040/36.000 = 3,64.  
Pension revisée : 27.000 × 3,64.

Il est normal que les instituteurs de cette localité (celle-ci passant en 3<sup>e</sup>, puis en 2<sup>e</sup>, puis en 1<sup>re</sup> catégorie reçoivent la même pension.

Si l'article 3, § 1<sup>er</sup>, n'est pas complété et précisé dans le sens de l'amendement proposé, la pension des instituteurs ayant pris leur pension durant la période des déclassements successifs sera toujours inférieure à ce qu'elle devrait normalement être.

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONE ZITTING 1958.

30 juli 1958.

### WETSVOORSTEL

tot wijziging van de wet van 2 augustus 1955 houdende perekwatie der rust- en overlevings-pensioenen.

### TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Er valt op te merken dat de voorgestelde wijziging geen verandering brengt in artikel 3, § 1, van de wet, maar zij maakt het mogelijk een onrechtvaardigheid uit de weg te ruimen.

Het hierna volgende voorbeeld moge dienen ter verantwoording van het voorgestelde toevoegsel.

Een gemeente behoorde tot de 4<sup>e</sup> categorie op het ogenblik dat een onderwijzer met pensioen ging.

Krachtens artikel 3 van de wet wordt het pensioen van belanghebbende berekend als volgt :

Basiswedde (1948) : 33.600 + 2.400 = 36.000.  
Wedde op 1 januari 1955 : 109.200 + 21.840 = 131.040.

Verhouding : 131.040/36.000 = 3,64.  
Aangepast pensioen : 27.000 × 3,64.

Normaal moeten de onderwijzers van bedoelde gemeente (die achtereenvolgens naar de 3<sup>e</sup>, de 2<sup>e</sup> en de 1<sup>re</sup> categorie overgaat) hetzelfde pensioen ontvangen.

Indien artikel 3, § 1, niet wordt aangevuld en nader omschreven in de zin van het voorgestelde amendement, zal het pensioen van de onderwijzers die tijdens de periode van de achtereenvolgende declasseringen met pensioen zijn gegaan steeds minder bedragen dan wat het normaal zou moeten zijn.

R. HICGUET.

## PROPOSITION DE LOI

## Article premier.

L'article 3 de la loi du 2 août 1955 portant péréquation des pensions de retraite et de survie est complété par la disposition suivante :

« Pour les instituteurs des communes ayant subi des déclassements successifs et qui recevaient au moment de leur mise à la retraite un *supplément communal inférieur* à celui qui était alloué au 30 juin 1948, le montant de la pension nominale sera identique à celui qui a été établi pour les instituteurs mis à la retraite avant le premier déclassement de la localité. »

## Art. 2.

Cette loi entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

## WETSVOORSTEL

## Eerste artikel.

Artikel 3 van de wet van 2 augustus 1955 houdende perekwatie der rust- en overlevingspensioenen wordt aangevuld met wat volgt :

« Voor de onderwijzers van de gemeenten welke achtereenvolgens in lagere klassen werden ingedeeld, die toen zij op pensioen werden gesteld een *lagere gemeente-toeslag ontvingen* dan die welke op 30 juni 1948 werd verleend, is het bedrag van het nominaal pensioen gelijk aan dat hetwelk voor de gepensioneerde onderwijzers werd vastgesteld vóór de eerste indeling in een lagere klasse van de gemeente ».

## Art. 2.

Deze wet treedt in werking op 1 januari 1958.

R. HICQUET,  
G. HOYAUX,  
J. BRACOPS,  
Math. GROESSER-SCHROYENS,  
L. HARMEGNIES,  
A. DE SWEEMER.